

미국 외 지역에서의 COVID-19 백신 접종자에 대한 백신 및 부스터샷 관련 지침

2022년 10월 20일

본 지침은 미국 외 지역에서 COVID-19 백신을 1회 이상 접종 받은 자에 관한 지침입니다.

최상의 보호를 위해, 질병통제 예방센터(CDC)는 미국 이외의 지역에서 COVID-19 백신 접종을 받은 사람들을 포함하여 모든 사람들이 COVID-19 백신에 대해 "최신 접종 상태"를 유지할 것을 권장합니다. 모든 기본 백신 접종을 받고, 자격이 있는 경우, 권장하는 부스터샷 접종을 받은 사람은 최신 COVID-19 백신 접종을 받은 것입니다.

1. 해외에서 접종을 받은 백신이 미국에서도 허용됩니까?

CDC는 다른 국가의 다음 백신을 허용합니다(세계 보건 기구에서 긴급 사용 백신으로 등재됨).. 해외에서 접종을 받은 백신이 다음 목록에 없는 경우, CDC는 미국 식품의약국(FDA)이 승인하거나 허가한 COVID-19 백신으로 COVID-19 백신 접종을 다시 시작할 것을 권장합니다.* (참고: 접종을 받기 전에 FDA가 승인하거나 허가한 COVID-19 백신의 경우, FDA에서 승인하거나 허가하지 않은 백신의 마지막 접종을 받은 후 최소 28일을 기다리십시오.)

- 화이자-바이오엔텍(코미나티) (기본 백신 2회 접종, 생후 6개월~만 4세 어린이의 경우 3회 접종)
- 모더나(스파이크백스)(기본 백신 2회 접종)
- 존슨앤드존슨/얀센(기본 백신 1회 접종)
- 노바백스(코보백스/누백소비드)(기본 백신 2회 접종)
- 시노팜(BIBP)(기본 백신 2회 접종)
- 바라트 바이오텍(코백신)(기본 백신 2회 접종)
- 아스트라제네카(백스제브리아 및 코비실드)(기본 백신 2회 접종)
- 시노백(코로나백)(기본 백신 2회 접종)

- 칸시노(콘비데시아)(기본 백신 1회 접종)

2. 해외에서 기본 백신 접종을 완료했습니까?

기본 백신을 완료한다는 것은 모든 기본 백신 접종(백신에 따라 1, 2 또는 3회, 위 내용 참조)을 받는다는 것을 의미합니다. CDC는 기본 백신 접종에 대해 서로 다른 COVID-19 백신을 교차 접종하는 것을 권장하지 않지만, 이것이 미국 이외의 많은 국가에서 점점 더 일반적이라는 것을 알고 있습니다. 따라서 백신 접종 기록의 판독 차원에서 기본 백신을 교차 접종한 사람들은 기본 백신 접종을 완료한 것입니다.

3. 미국에서 다음에 무엇을 해야 합니까?

CDC가 허가한 백신으로 해외에서 기본 백신 접종을 완료했지만 부스터샷 접종을 받지 않은 경우	해외에서 기본 백신 접종을 완료하지 않은 경우	해외에서 CDC가 허가한 부스터샷 접종을 받은 경우
<ul style="list-style-type: none"> • 만 5세 이상인 경우, 가장 최근의 백신 접종 후 최소 2개월 후에 2가 부스터샷 백신*(업데이트된 백신 제제)을 접종하십시오. 만 5세 어린이는 화이자 백신 접종만 받을 수 있습니다. 만 6세 이상은 모더나 또는 화이자 백신 접종을 받을 수 있습니다. 	<ul style="list-style-type: none"> • 미국 이외의 지역에서 CDC가 허가한 백신을 접종했고 기본 시리즈를 완료하지 않은 경우 기본 백신 접종을 다시 시작할 필요가 없습니다. • 1가(오리지널 백신 제제) mRNA COVID-19 백신(화이자 또는 모더나)의 기본 접종 백신을 1회 접종해야 합니다. • 해외에서 받은 첫 백신 접종이 mRNA 코로나19 백신이었다면, 같은 브랜드의 백신을 다시 맞고 기본 백신 접종을 완료하는 것이 가장 좋습니다. • 자격이 되는 경우 권장하는 2가 부스터샷 접종도 받아야 합니다. * 	<ul style="list-style-type: none"> • 만 5세 이상이고 2가 부스터샷 접종*(업데이트된 백신 제제)을 받지 않은 경우, 해외에서 가장 최근에 부스터샷 접종 후 최소 2개월 후에 1회 접종을 받으십시오. 만 5세 어린이는 화이자 백신 접종만 받을 수 있습니다. 만 6세 이상은 모더나 또는 화이자 백신 접종을 받을 수 있습니다.

4. 면역저하자입니까?

중등도 또는 중증의 면역력 저하가 있고 미국에서 사용할 수 없는 CDC 승인 COVID-19 백신 접종을 받은 사람들은 미국에서 권장하는 COVID-19 백신 시리즈 접종을 완료해야 합니다. 여기에는 최신 COVID-19 백신 접종 후 최소 2개월 이후에 업데이트된 화이자 또는 모더나 2가 부스터샷 접종을 받는 것이 포함됩니다.



위의 QR 코드를 스캔하면 COVID-19 백신 접종 자격 일정으로 리디렉션됩니다.

* OHA의 COVID-19 백신 접종 자격 일정을 참조하십시오.

참고: 미국 내에서 사용하도록 FDA가 허가 또는 승인한 백신은 화이자-바이오엔텍, 모더나, 존슨앤드존슨 및 노바백스뿐입니다. CDC의 [COVID-19 백신 페이지](#)는 여러 언어로 제공되며, 미국 외 지역에서 백신을 접종한 경우 백신 접종에 대해 "최신" 상태를 유지하는 방법에 대한 세부 정보를 제공합니다.

문서 접근성: 장애인 또는 영어 이외의 언어를 사용하는 분들을 위해, OHA는 번역본, 큰 글자 인쇄물 또는 점자와 같이 다른 형태로 정보를 제공할 수 있습니다. COVID-19 커뮤니케이션 부서에 1-971-673-2411, 711 TTY 또는 COVID19.LanguageAccess@dhsosha.state.or.us로 연락하십시오.